

Feu, Vie, Accidents
ASSURANCES
Représentant des meilleures
compagnies anglaises et
canadiennes.
DEMANDEZ LES TAUX
JOS.-C. HEBERT, N. P.
Rue du Dépot - Montmagny

LE PEUPLE

ORGANE DU DISTRICT DE MONTMAGNY

Feu, Vie, Accidents
ASSURANCES
Représentant des meilleures
compagnies anglaises et
canadiennes.
DEMANDEZ LES TAUX
JOS.-C. HEBERT, N. P.
Rue du Dépot - Montmagny

VOL. XXXIII — No. 6

Rédaction et Administration, B. P. 228, Montmagny, P. Q.

Beauceville-Est — VENDREDI, 3 NOVEMBRE, 1933.

LES AFFAIRES S'AMÉLIORENT

Le gouvernement provincial du Manitoba a fait un examen général de la situation et il en est venu à la conclusion que l'agriculture s'améliore grâce aux accords conclus à Ottawa à la conférence impériale économique. L'exportation du bétail est meilleure, les prix des produits de la ferme s'améliorent, la tendance générale est plus encourageante qu'elle l'était il y a un an.

Les signes d'amélioration constatés dans le Manitoba se manifestent aussi ailleurs, un peu dans tous les domaines.

Ces jours derniers on annonçait un regain d'activité dans la construction. On peut même juger de la situation par les statistiques fédérales.

Ainsi on constate que le Canada a effectué le mois dernier d'importantes exportations de beurre, de fromage et d'œufs dont la plus grande partie sur la Grande Bretagne. Voici ce que dit à ce propos le Service Agricole du Bureau fédéral de la Statistique :

"Les retraits des stocks de beurre entreposés marquent le mouvement descendant de la courbe relative aux stocks de beurre un mois plus tôt que d'ordinaire. Les stocks vont presque toujours augmentant jusqu'au commencement d'octobre, mais cette année, la diminution enregistrée entre le 1er septembre et le 1er octobre est à peu près égale au volume mensuel des exportations."

"En dépit des exportations considérables de fromage en septembre qui ont fait baisser les stocks, les entreposages en frigorifère se maintiennent au 1er octobre dans les 3 millions de livres de plus que la moyenne décennale."

"Les arrivages d'œufs frais diminuent saisonnièrement, de sorte que les retraits d'œufs d'entrepôt commencent d'ordinaire vers la fin de septembre ou le commencement d'octobre. Les stocks d'œufs d'entrepôt ont diminué de 9.5% en septembre et ceux d'œufs frais de 11.6%. Ces diminutions, ajoutées aux exportations, ont eu un effet salutaire sur le marché domestique."

La production de beurre de fabrication donne en septembre 23,449,074 livres, contre 27,670,954 le mois précédent et 22,862,103 le mois correspondant de l'année passée. L'accroissement sur l'année passée est donc de 586,971 livres ou 2.6%. Le total des premiers neuf mois de l'année en cours est de 177,412,467 livres, contre 170,905,768 le laps correspondant de l'année passée, accroissement de 6,506,699 livres ou 3.8%.

On constate des fléchissements en septembre pour les Provinces Maritimes, Québec et la Colombie Britannique, alors que la production en Ontario, Manitoba, Saskatchewan et Alberta accuse des augmentations considérables. Le Québec se classe premier pour ce qui est du total, avec 8,600,000 livres; viennent ensuite l'Ontario avec 7,810,666; Manitoba, 2,051,504; Alberta, 1,910,000; Saskatchewan, 1,651,409; Nouvelle-Ecosse, 517,352; Colombie Britannique, 390,500; Nouveau-Brunswick, 267,643; Ile du Prince-Ed., 250,000.

Voici les totaux pour les neuf premiers mois de l'année en cours : Ontario, 61,447,440 lbs; Québec, 49,797,529 lbs; Alberta, 19,987,097 lbs; Saskatchewan, 16,768,611 lbs; Manitoba, 16,548,205 lbs; Nouvelle-Ecosse, 4,846,413 lbs; Colombie Britannique, 4,058,147 lbs; Nouveau-Brunswick, 2,195,865 lbs; Ile du Prince-Edouard, 1,763,160 lbs. On constate des augmentations partout, excepté dans les provinces de Québec, Nouveau-Brunswick et Ile du Prince-Edouard. Ce sont l'Alberta et la Saskatchewan qui se classent au premier rang pour ce qui est de l'accroissement proportionnel avec 13.6% et 11.6% respectivement.

La production manufacturière accuse un accroissement sur le mois d'août, les indices respectifs étant de 97.0 et 96.8. L'indice de septembre atteint le point culminant d'un mouvement ascendant inauguré il y a sept mois et le maximum depuis septembre 1930. L'indice de février étant de 58.7, la hausse sur ce mois enregistré en septembre est de 65.5%.

Les fabriques de denrées alimentaires enregistrent plus d'activité que jamais depuis août 1929. L'indice de la production de ces denrées, basé sur dix facteurs, donne 104.5 contre 100.1 au mois d'août. La production de farine, en tenant compte de l'ajustement saisonnier, accuse une reprise prononcée depuis le commencement de l'année, le chiffre du mois d'août dernier pour lequel on possède des données, étant de 1,444,000 barils, contre 1,323,000 le mois précédent. Pour l'avoine roulée, l'indice est de 110.6 contre 102.2. La production de sucre porte sur 60,378,

SES GENOUX NE LA PORTAIENT PLUS

Rhumatisante pendant
12 ans

Voici une lettre qui prouve qu'un rhumatisme de longue date peut être soulagé avec le traitement approprié : "Je souffrais de rhumatisme depuis 12 à 14 ans et j'avais été assez folle pour négliger de prendre les mesures nécessaires pour me soulager. Mon rhumatisme avait ceci de particulier qu'il semblait me priver de l'usage de mes mains et de mes genoux. Ceux-ci me manquaient soudain et il fallait que je m'appuie sur les tables et les chaises pour ne pas tomber. Je me décidai un jour à essayer Kruschen sérieusement, et je me sentis presque tout de suite une toute autre personne. J'avais peine à croire qu'au peu de temps auparavant il me fallait me traîner avec une canne". — Mme M. L. P.

Kruschen est efficace contre le rhumatisme parce que les six sels qui le composent stimulent l'action régulière du foie et des reins. En fonctionnant normalement, ces organes débarrassent l'organisme de son surplus d'acide urique, cause du rhumatisme et de toutes les douleurs qu'il entraîne.

000 livres, comparativement à 88,089,000 le laps précédent de quatre semaines.

En septembre, les exportations dépassent les importations de \$19,630,086, comparativement à \$8,160,675 et \$4,529,687 respectivement en 1932 et 1931. Notre commerce avec le Royaume-Uni accuse une balance créditrice de \$12,696,581, contre \$12,007,613 en 1932 et \$7,160,448 en 1931. D'autre part, nos importations en provenance des Etats-Unis dépassent de \$823,607 nos exportations sur ce pays, comparativement à \$8,108,222 en 1932 et \$4,900,653 en 1931.

Pour le semestre terminé le 30 septembre de l'année en cours, notre balance commerciale est favorable à raison de \$68,035,486, comparativement à \$16,207,208 en 1932, alors qu'en 1931 nos importations dépassaient nos exportations de \$16,939,057. Notre balance créditrice avec le Royaume-Uni est de \$50,416,941, contre \$41,083,342 en 1932 et \$29,491,306 en 1931. Quant à notre balance commerciale avec les Etats-Unis, elle est déficitaire à raison de \$14,947,570 pour le semestre, contre \$48,625,680 et \$64,125,313 respectivement les semestres correspondants de 1932 et 1931.

Notre commerce extérieur des 12 mois écoulés entre le 1er octobre 1932 et le 30 septembre 1933 accuse une balance favorable de \$126,158,331, contre \$42,207,878 le laps correspondant de 1931-32. Pour 1930-31 on enregistre une balance déficitaire de \$34,892,428. Notre balance est créditrice avec le Royaume-Uni à raison de \$108,000,741, contre \$80,183,081 et \$58,278,043 respectivement il y a un et deux ans. Nos importations en provenance des Etats-Unis dépassent nos exportations sur ce pays de \$50,340,114, comparativement à \$91,836,278 et \$151,341,164.

Nos exportations de viandes s'élèvent en septembre à \$1,257,115 contre 455,969 le mois correspondant de l'année passée. C'est le meilleur mois depuis octobre 1929 où elles donnaient \$1,341,981 et qui fut le dernier mois d'octobre avant la mise en vigueur du tarif douanier Smoot-Hawley (juin 1930).

Alors qu'en octobre 1929 le Canada avait exporté \$770,000 de viandes sur les Etats-Unis, il n'en exportait que \$26,013 en septembre de l'année en cours; quant au Royaume-Uni, par contre, nos exportations ont augmenté de \$451,000 à \$1,156,457.

Le grand fléchissement que l'on constatait aussitôt que fut mis en vigueur le nouveau tarif américain s'est arrêté, et les exportations canadiennes de viandes dépasseront le million en mai et augmentent encore en raison des achats importants effectués par la Grande-Bretagne.

C'est le bœuf qui constitue la principale position de nos exportations sous cette rubrique : de 28,831 cwt et \$314,078 qu'elles étaient il y a un an, elles atteignent 79,116 cwt et \$1,053,584 dont 78,012 cwt et \$1,029,221 vers la Grande-Bretagne.

On enregistre des accroissements sur toute la ligne, sauf pour la volaille; nous n'en avons exporté guère sur le Royaume-Uni; nos principaux clients sont la Grande-Bretagne et la Terre-Neuve.

Pendant les dix mois qui suivent l'entrée en vigueur des traités intra-impériaux (novembre 1932), les exportations canadiennes sur les pays faisant partie de l'Empire donnent

LE JUBILÉ DU COUVENT DE LÉVIS

Revivre sa vie! Quelle est celle d'entre nous, chères anciennes, qui n'a eu une heure de nostalgie, désir éperdu de remonter le cours du temps, et retrouver son âme de 16 ans?... les devoirs de l'actualité sont parfois si austères, les épreuves comme la froide bise automnale glacent nos cœurs, et nous laisse désespérées!... alors pourquoi ne pas accourir toutes au matin du 12 novembre au vieux nid qui a vu éclore nos rêves d'enfants et de jeunes filles; il continue toujours d'abriter des oisillons, car, au contraire de ces frères de la nature, les hivers ne l'ont point désagréé, il s'est même agrandi, et dans son enceinte vous oublierez pendant plusieurs heures, les meurtres et les désespoirs.

A la chapelle, aux pieds de la belle Madone de Notre-Dame de Grâces, que de souvenirs vont affluer à votre mémoire, puis pour celles qui n'ont jamais franchi le seuil de la communauté, ce sera le temps de constater quelle atmosphère de quiétude on y trouve puisque c'est là que nous nous retrouverons en des agapes fraternelles; Mesdames Dr R. Roy, 51 avenue Bégin, Emile Kronstrom, 16 rue Wolfe, Lévis, Mademoiselle Anna Marceau, 15 des Ramparts, Québec, sont gracieusement à la disposition de celles qui désirent des cartes au prix de \$1.00, nous leur conseillons même de se hâter afin d'éviter des désappointements.

Madame A. Bourget, 19 rue Fraser, Lévis, recevra également avec plaisir toute contribution pour le cadeau qui sera présenté à la Reine de Mère St-Vital, Supérieure, à l'occasion de son jubilé d'Or. N'est-ce pas le moment propice pour lui prouver combien nous lui sommes restées attachées.

Nous insistons de nouveau que toutes les anciennes sont les bienvenues, les amicalités ne recevront pas d'invitation particulière pour ces fêtes, mais sont instamment priées d'apporter leur carte de membres, c'est très important pour elles.

(Communiqué.)

CABANO

Service Anniversaire :

Le service anniversaire de feu Marie Beaulieu, fils de Dame Veuve Elisée Beaulieu, a été chanté en notre paroisse le lundi 30 octobre. Plusieurs parents et amis y assistaient.

Situation Ouvrière :

Nous sommes au regret d'apprendre que la scierie à Bardeaux doit terminer ses opérations cette semaine; ceci va provoquer du chômage à environ 60 travailleurs, cette scierie ne fonctionnera pas avant le printemps prochain.

Il est vrai que plusieurs chantiers de Bois de Pulpe et de Billots ont commencé leurs opérations, mais malheureusement à des salaires de famine; ainsi que nous le disions dans notre dernier courrier, il est officiellement reconnu que la Compagnie paye \$1.00 la corde pour le Bois de Pulpe et sur ce gain, chaque homme doit payer une pension de \$0.50 par jour, dimanche compris, pour la coupe des billots de : \$20.00 à \$25.00 par mois, pension payée.

Nous nous posons la question si, de cette manière la crise financière qui sévit partout, va pouvoir se résoudre, car l'ouvrier qui a charge de famille, ne peut vivre avec ces appointements, tout le monde en souffre, la Dime ne peut être payée, les médecins sont obligés de soigner gratis, les marchands généraux ne peuvent plus arriver, les vieilles factures restent impayées et s'ils avancent de la marchandise, ils courent de grandes chances d'attendre longtemps.

Selon les perspectives jugées par déduction, le marché du bois semble s'améliorer, le Gouvernement a baissé le prix de coupe et nous ne comprenons pas que l'ouvrier ne bénéficie de cette amélioration.

Les vers sapent la force et altèrent la vitalité des enfants. Rendez-leur la force en employant le Mother Grave's Worm Exterminator.

\$188,106,437 contre \$163,725,597 le laps correspondant de 1931-32. On constate donc un accroissement de \$24,380,440, soit près de 15%.

Nos exportations vers la Grande-Bretagne portent sur \$154,205,213 contre \$131,323,954, augmentation de \$22,881,259 ou environ 17%.

Comme on peut le constater par ces statistiques, et il y en a une foule d'autres, la situation s'améliore dans les domaines agricoles et industriels. La confiance renaît, que chacun fasse sa part et la situation s'améliorera davantage.

NOS ETUDIANTS A CORNELL



Groupe de huit étudiants canadiens-français qui suivent actuellement les cours d'agriculture ou de médecine vétérinaire à l'Université Cornell, Ithaca, N.-Y. Ce sont : de gauche à droite (en bas) MM. Gérard Lemire, le Dr Paul Jacob, M. l'abbé Maurice Proulx, M. Georges Gauthier; (en haut) MM. Ferdinand Trudel, Joseph Dufresne, François Lévesque et Maurice St-Pierre.

Les nouvelles concernant ceux de nos étudiants qui étudient à l'étranger sont toujours intéressantes. Aussi, est-ce avec plaisir que nous voyons figurer huit Canadiens-français comme étudiants à l'Université Cornell, à Ithaca, N.-Y. Un communiqué de l'Université déclare que nos jeunes compatriotes au nombre desquels se trouve M. l'abbé Maurice Proulx, professeur à l'Ecole d'Agriculture de Ste-Anne de la Pocatière, forment le groupe d'étudiants étrangers le plus considérable.

L'Université Cornell spécialise ses étudiants en sciences agricoles et en médecine vétérinaire. Elle jouit d'une très grande réputation aux Etats-Unis, en Europe et au Canada. Depuis plusieurs années, elle reçoit des boursiers du gouvernement de Québec.

Le nombre des boursiers de Québec qui étudient actuellement à l'Université Cornell est de huit. Il y a

d'abord M. l'abbé Maurice Proulx, bachelier ès-arts, et licencié ès-sciences agricoles de l'Université Laval, qui complète ses études d'agriculture avant de retourner enseigner à Ste-Anne de la Pocatière. MM. Maurice St-Pierre et Georges Gauthier, qui possèdent les mêmes diplômes de Laval, entreront, leurs études terminées, au service du gouvernement provincial (département de l'Agriculture).

Les cinq autres sont étudiants en médecine vétérinaire. Ce sont : M. le Dr Paul Jacob, D. V. M., qui finit cette année, MM. Ferdinand Trudel, B. A., B. S. A., François Lévesque, B. A., B. S. A., tous deux en deuxième année, et M. Gérard Lemire, B. A., B. S. A., qui commence sa première année.

L'Université Cornell reçoit des étudiants de 38 pays. Ces étudiants étrangers sont au nombre d'une centaine.

SAINT-PAMPHILE

MARIAGES :

Le 11 octobre, M. Odilon Dubé conduisait à l'autel Mlle Jeanne Blanchet. M. Servule Dubé servait de témoin à son neveu et M. Eudore Blanchet accompagnait sa fille.

Le 19 octobre a été béni le mariage de Mlle Omielle Robichaud avec M. Amédée Leclerc, de Saint-Adalbert. M. Joseph Robichaud accompagnait sa fille et M. Joseph Leclerc servait de témoin à son fils.

Nos vœux de bonheur aux nouveaux époux.

VA ET VIENT : Mme Delphis Pelletier est allée à Québec récemment.

Ces jours derniers MM. Eustache Ancill, Roméo Duval et Auguste Leclerc, étaient de passage à Clayton Lake Maine.

M. Joseph Chouinard, M. et Mme Gérard Chouinard, de Saint-Aubert, ainsi que M. et Mme Zotique Pelletier de Saint-Louis, étaient en visite ces jours derniers chez M. Jos. Robichaud.

M. Ernest Leclerc est revenu parmi nous, après avoir passé l'été à Saint-Jean Port Joli.

M. Albert Pelchat, ainsi que M. et Mme Emilio Leclerc, de Charny, étaient les hôtes de M. et Mme Zotique Leclerc la semaine dernière.

M. et Mme Antonio Lamontagne, de Saint-Nérée, ont passé quelques jours chez M. Joseph Gamache récemment.

M. et Mme Eugène L'Heureux, M. et Mme Joseph Bilodeau et M. Adrien Bilodeau, tous de Québec étaient les invités de Mme Achille Bilodeau, dimanche dernier.

M. et Mme Amédée Bélanger sont allés à Saint-Pascal reconduire Mlle Blanche Pelletier, dimanche le 22 dernier.

M. L. Pelletier, de Dubé Lake, est l'invité de son oncle M. Amédée Bélanger, marchand, pour quelques mois.

M. et Mme St-Hilaire, de Joly, Mlle Aline Cameron et M. Collin, de Québec, étaient les hôtes de M. et Mme Elzard Miville les 18 et 19 derniers.

Deux religieuses Missionnaires de l'Immaculée Conception ont fait la visite des classes et recueillaient des

SAINT-FRANÇOIS

MARIAGE :

Le 25 octobre, M. le curé Vien a béni le mariage de M. Oliva Lafamme, fils de M. O. Lafamme, de Saint-Raphaël, avec Mlle Célestine Martineau, fille de M. Jos. Martineau. L'époux avait pour témoin son père, et la mariée son frère, M. Benoni Martineau.

A cet heureux couple, nous offrons nos meilleurs vœux de bonheur.

Les Millers Powders ne peuvent faire tort à l'enfant le plus délicat. Aucun enfant ou même adolescent qui souffre des vers ne peut prendre cette préparation sans ressentir une faiblesse à l'estomac et trouve en elle un vrai soulagement et une entière protection contre cette peste destructive qui est responsable pour tant de maux et de douleurs dont souffrent les légions de petits.

Simple et pure. — Il est si facile d'appliquer l'Huile Electrique du Dr Thomas qu'un enfant peut en comprendre les directions. Employés comme liniment la seule direction est de frotter et comme pansement de l'appliquer. Les directions sont si claires qu'il n'y a pas moyen de se tromper et elles seront facilement comprises des jeunes et des vieux.

Une médecine agréable aux enfants est le Mother's Graves Worm Exterminator et elle est excellente pour purger le système des vers.

aumônes en faveur de leurs missions au cours de la semaine dernière.

Mme Victor Dubé, de Saint Jean Port Joli a passé quelques jours chez sa mère Mme Charles Castonguay, récemment.

Mlle Adèle Bélanger est de retour d'une promenade de quelques semaines à Rivière du Loup, Ste-Anne de la Pocatière, où elle a visité des parents.

Mlle S. Fournier, garde-malades de l'Unité Sanitaire, a fait la visite des classes de la paroisse au cours du mois.

Le 19 octobre MM. Bardon horticulteur du Ministère de l'Agriculture et M. Philippe Hamel arboriculteur de Saint-Roch des Aulnaies étaient ici et donnaient d'intéressantes conférences sous les auspices du Cercle des Dames Fermières.

M. Jean-Baptiste Bernier est aussi monté à Montréal avec son bateau, accompagné de son épouse et ses enfants, Aurore et Léo, de Mme Benoît Bernier, M. Chs. Narcisse Roy et son fils, Armand, MM. Edmond Lavoie, Fernand Painchaud et Gérard Gagné.

M. Joseph Lemieux est allé à Québec chercher son épouse, qui a passé plus d'un mois à l'Hôtel-Dieu du Précieux-Sang.

NOTRE-DAME DU ROSAIRE

M. Joseph Aubé est allé à Caupersat, Matapédia, par affaires.

Mlle Régina Latulippe passe quelques jours à Saint-Raphaël, chez sa sœur Mme Ed. Dallaire.

M. Philippe Beaulieu, restaurateur était de passage à Montmagny ces jours derniers.

M. J. E. Robichaud, gérant de la Brown Corporation de Québec est ici pour quelque temps dans l'intérêt de la compagnie, — et de la classe ouvrière.

Mme J. E. Robichaud et ses enfants M. C. Edouard et Mlle Gabrielle Robichaud de Québec ont passé le dimanche à l'Hôtel Mignault.

M. et Mme Beuchamp et leurs enfants, M. Dugal et sa famille ont aussi visité M. et Mme Joseph Mignault.

M. Philias Moreau, de Québec, et M. J. O. Blais, de Saint-Pierre, tous deux agents d'assurances étaient de passage dans notre paroisse ces jours derniers.

DEPART :

C'est avec regret que nous avons appris le départ de M. Xavier Roy, agent de la Banque Canadienne Nationale de cette paroisse, et de Mme et de Mlle Roy qui nous ont quittés pour aller demeurer à Montmagny. M. Roy a fait l'acquisition de la propriété de M. Nap. Pouliot située dans la rue St-Jean-Baptiste.

Nous souhaitons la bienvenue à M. Joseph Collin, qui a été nommé agent de la Banque Canadienne Nationale en remplacement de M. Xavier Roy. M. Collin a aussi acheté la propriété de ce dernier.

VISITE PAROISSIALE :

M. l'abbé B. Lemay, vicaire a terminé dernièrement la visite annuelle de la paroisse. Tous se sont fait un devoir de l'accueillir dans leur foyer, afin de recevoir sa bénédiction, en même temps que ses sages conseils.

Le 18 dernier, avaient lieu sous les auspices du Cercle des Dames Fermières, d'intéressantes Conférences données par M. A. Bardou, horticulteur de Québec, et aussi par M. Luc Dupuis, apiculteur de St-Roch des Aulnaies. Un grand nombre de membres y assistaient.

BAPTEME :

Le 11 octobre a été baptisé Joseph Jean Gilles, enfant de M. et Mme Adélard Fournier, Parrain M. J. Fournier cousin de l'enfant, marraine, Mlle Germaine Fournier sœur de l'enfant.

DECES :

Nous avons le regret d'annoncer le décès de Mme François Langevin née Omielle Labrecque, survenue vendredi le 20 octobre à l'âge de 63 ans et 4 mois.

La défunte laisse pour pleurer son époux, et plusieurs enfants : — ses fils MM. Georges Omer Wilfrid, Alphonse, Joseph, Eugène Paul, François, ses filles Mlle Alb. Franchon (Maria); Mme Georges Mercier (Exilia) et Mlle Rosalie Langevin.

Nos sympathies à la famille éplorée.

Iles aux Grues

VA ET VIENT : Mme Denis Vézina est de retour d'un voyage à Montréal.

M. Daigle, agent pour l'International Fertilizers Ltd. était de passage ici la semaine dernière.

M. Paul Normand, de Montmagny, était chez M. Soter Normand, ces jours derniers.

M. Joseph E. Gagné est retourné reprendre son ouvrage à Montréal, après avoir passé une quinzaine de jours dans sa famille.

M. Charles Painchaud est parti pour Montréal, la semaine dernière.

M. Adrien Normand est allé à Montréal en bateau avec M. Ubald Tremblay de la Petite Rivière St-François.

M. Jean-Baptiste Bernier est aussi monté à Montréal avec son bateau, accompagné de son épouse et ses enfants, Aurore et Léo, de Mme Benoît Bernier, M. Chs. Narcisse Roy et son fils, Armand, MM. Edmond Lavoie, Fernand Painchaud et Gérard Gagné.

M. Joseph Lemieux est allé à Québec chercher son épouse, qui a passé plus d'un mois à l'Hôtel-Dieu du Précieux-Sang.

LA CULTURE DANS LE SUBARCTIQUE

Les sous-stations expérimentales du Ministère fédéral de l'Agriculture qui sont établies dans le nord lointain font un travail très utile en essayant les ressources agricoles de la terre pour voir si elle pourrait être habitée. Le rapport annuel de ces stations nous apprend que l'on a obtenu à Good Hope dans le territoire du Nord-Ouest, près du cercle Arctique, une excellente récolte de légumes. Les céréales ont bien poussé en mai, juin et juillet, dans les conditions favorables de température, mais de fortes averses au mois d'août en ont fait verser une bonne partie. A Providence, T.N.O. à côté du Grand Lac des Esclaves, la récolte de pommes de terre a donné des rendements assez faibles, mais les tubercules étaient de bonne qualité. La récolte d'avoine a fort bien réussi; la plus grande partie de cette récolte a été coupée pour le fourrage vert. A Résolution T.N.O. également sur le bord du Grand Lac aux Esclaves, les tomates ont donné d'excellents résultats, mais les pommes de terre ont causé une déception, quant aux céréales, les éternuements en ont détruit la plus grande partie. A Fort Smith T.N.O., le blé a rendu à raison de 36 boisseaux par acre; la récolte d'avoine a été passable, mais les oignons, les carottes et les betteraves ont donné d'excellents rendements, tandis qu'à Carmacks, Territoire du Yukon, on a rentré une grosse récolte de pois verts. Les betteraves et les carottes ont donné d'excellents rendements.

VA ET VIENT :

Mlle Elmérie et Cécile Bélanger, de Beaufortville, étaient en fin de semaine chez Mlle Monique Roy.

Mme Philippe Lapointe, de Québec, est venue visiter sa fille, au couvent de St-Gervais.

Mme Adélard Roy est en visite au couvent de St-Gervais.

M. le Professeur Maurice Corriveau, de Québec, est en promenade dans sa famille.

Mme J. E. Rouillard et Mlle Gertrude Rouillard sont de passage à Ste-Claire chez M. le notaire Victor-Aimé Rouillard.

M. et Mme Adélard Roy et leur fille Laurette, sont allés à Lévis.

M. Charles-Auguste Bélanger, de Beaufort, est chez son oncle M. Octave Bilodeau.

M. l'abbé Antonio Arsenault de l'Institut Agricole de Saint-Ferdinand d'Halifax est chez son frère, M. Chs. Arsenault.

M. et Mme Armand Paquet, de Montmagny, étaient en visite chez Mme Aurore Labrecque et chez Mlle Monique Roy, ces jours derniers.

M. l'abbé Paul Nadeau, de Saint-Georges de Beauce, est chez ses parents.

M. le notaire et Mme Guy Pouliot sont revenus de leur voyage de noces et habitent Saint-Gervais.

Mme J. Lafontaine, autrefois de Saint-Gervais, revient passer les mois d'hiver parmi nous.

Mlle Madeleine et Paule Moreau du Monastère des Ursulines de Québec, étaient de passage à la "Villa Mon Repos", propriété de leurs parents, M. et Mme J. S. Moreau, il y a quelques jours.

M. J. Conrad Mortau, E. E. D., a passé le dimanche chez son père, M. J. S. Moreau, Rep. de la G. W. L. I. C.

M. Jean-Paul Pouliot, E. E. M. de Québec, est en visite chez son frère, M. le notaire Guy Pouliot.

M. le Professeur Aldéric Corriveau et M. Elphège Labrecque sont allés en voyage d'affaires à Québec, samedi dernier.

M. Léopold Arsenault accompagne M. Pierre Chabot, commerçant, dans un voyage dans l'Ontario.

M. J. B. W. Roy, marchand, hôtelier, de Saint-Gervais, Mme Roy et leur fille Monique, étaient de passage à Québec, au cours de la semaine.

Prompte Conscience : Les nombreux amis de Mlle Victorine Roy, institutrice retraitée, sont heureux d'apprendre son récent retour à la santé.

M. et Mme N. P. Catellier, ainsi que Mlle Léopoldine Catellier, du Cap Saint Ignace, étaient chez MM. Gaudias Gagnon et David Roy récemment.

NOS MALADES : M. Achille Letellier est revenu de l'Hôtel-Dieu de Québec, compléter sa guérison.

Mme Jos. Arthur Lamontagne qui était un peu souffrante prend un mieux sensible.

A ces personnes malades nous souhaitons un parfait rétablissement.

ALIMENTS POUR LA PRODUCTION DU BACON

INSOMNIE?

Il se peut que vous soyez nerveux, irritable et déprimé, vous pouvez souffrir d'indigestion et de maux de tête; mais le symptôme le plus marquant est l'insomnie. Le traitement indiqué est la Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs, parce qu'elle restaure la santé et fortifie le système nerveux.

NOURRITURE du Dr. CHASE
pour les Nerfs



MIRAGE ET RÉALITÉ

Assis face à la porte du poêle, le père Anthime allume une pipe remplie de tabac qu'il vient de acheter. Il a l'air soucieux des jours de grande décision.

— Sa mère, qu'est-ce que tu dirais si l'on faisait instruire Narcisse ?
— C'est une bonne idée. On pourrait peut-être envoyer P'tit Louis avec lui, répondit l'épouse du père Anthime, occupée à son tricotage.
— Ben, j'sais pas P'tit Louis n'a pas de talent, tandis que Narcis-

se... Narcisse fit son cours d'études. Il entra à l'Université, subit de brillants examens, et devint un architecte compétent.

Gentil, sobre, économe, un avenir prometteur s'ouvrait devant lui. Aussi devint-il le point de mire des jeunes de sa paroisse natale.

Quant à son frère, P'tit Louis, sa première communion faite, il alla son père aux travaux de la ferme, puis un bon jour, il disparut, engagé comme bûcheron pour les Price.

Plus tard, ses amis apprirent qu'il était à se défricher une terre en

bois debout dans le fin fond de la Matapédia. Un plan de fou pensèrent-ils.

C'est vrai qu'il n'avait pas fait d'études ! La Grande Guerre se termina... et les années continuèrent de s'écouler, rapides.

Vêtu avec élégance, le pas hésitant, le front couvert de rides prématurées, l'homme entre au bureau et il en referme la porte soigneusement.

— Excusez cette précaution, dit-il, et il continue: Ne pourriez-vous pas m'aider à trouver une situation quelque part ? Je n'ai rien, rien à faire. Les architectes, il en pulule, et il ne se fait pas de construction. Il va me falloir abandonner la profession. Ce n'est pas facile, mais les enfants qui ont faim, et les habits pour l'école, cet hiver ! Si vous pouviez me trouver de l'emploi quelque part, quand ce ne serait que temporairement.

— Les positions vacantes sont rares, mais un homme comme vous devrait se placer facilement.
— J'ai tout essayé, mais inutilement. Rien, rien de rien à faire. Et l'hiver qui arrive !...

Sur les trois cents acres de ter-



FRAICHE — ELLE VOUS GARDE DISPOS

res accrochés aux flancs d'une montagne matapédienne qu'il est à défricher, P'tit Louis n'est pas riche. A peine a-t-il une centaine d'acres en culture, et pas tout labouré. Sa maison est spacieuse, bien éclairée, mais ça manque de peinture. P'tit Louis, qui n'est pas fier, ne semble pas s'en apercevoir. Les bâtiments de fer sont vastes, solidement bâtis, blanchis à la chaux. L'hiver, l'étable renferme 12 belles vaches laitières, des taurailles, trois chevaux. La porcherie et la bergerie sont remplies. Ce sont les animaux de Gustave et de Toïnon. Quant au poulailler qu'inspecte Blandine, avec

des airs de propriétaire, il ne faudrait pas s'y aventurer sans permission...

Comme pour Narcisse et sa famille l'hiver s'amène pour P'tit Louis et les siens.

Cela ne l'inquiète pas. Il ne prêtera peut-être pas d'argent cette année, mais le "saloi" est plein, le "cavreau" est rempli de légumes, les garde-robes où l'on accroche les habits à des clous, sont remplies, les armoires débordent de lingerie... et il y a encore des pièces sur le métier; quant au chauffage, le bois est rentré depuis le printemps... et le loyer... Mais, au fait, P'tit

Louis serait bien en peine de dire ce que c'est ça, le loyer. Il n'en a jamais payé...

P'tit Louis n'avait pas de talent, mais ça ne l'empêchera pas d'établir ses enfants sur de bonnes terres matapédiennes qui produisent bien, s'égouttent naturellement, que le gouvernement donne pour \$30, payable en travail... mais il lui arrive parfois de rêver pour ses fils un avenir brillant comme celui de son frère Narcisse, un homme de grands talents, qui a fait de "grosses" études, qui est un "gros" monsieur, et qui doit être riche "foncé" en ville. J.-E. LAFORCE.

Les enfants maladifs, irritables, pâles, sont redevables de cette condition aux vers. Le Mother Grave's Worm Exterminator les soulagera et améliorera leur santé.

Chaque homme a trois caractères: celui qu'il a, celui qu'il montre et celui qu'il croit avoir. — Alphonse Karr.

Thiffault acquitté. — Donat Thiffault connaît enfin son sort. Depuis un an et demi, il a tenté de se dis-

Au premier rang depuis 40 ans

THÉ "SALADA"

"Frais des plantations"

culper de l'accusation du meurtre de son épouse, portée contre lui. Les deux premiers procès se terminèrent sans que les jurés purent en venir à un accord. Le troisième vient de prendre fin et cette fois, le jury s'est entendu et il a rendu un verdict de non-culpabilité. Donat Thiffault était accusé d'avoir assassiné sa femme en mettant le feu à sa maison, située à Ste-Thécle, en mars 1932. Après l'incendie, l'on découvrit le cadavre de la pauvre femme, et Thiffault était trouvé non-coupable après enquête, il fut décidé d'opérer et remis immédiatement en liberté.

Vente de Manteaux chez Pollack

ENEZ A QUÉBEC A NOS FRAIS!
NOUS PAIERONS VOS PASSAGES ALLER ET RETOUR PAR CHEMINS DE FER OU AUTREMENT SUIVANT NOTRE
CEDULE D'ACHATS ORDINAIRES

Une Sensation! Riches Fourrures! Tissus Supérieurs!

Comme pour une exhibition ces trois groupes de manteaux vous démontrent tout le **chic de la saison** en même temps que les **valeurs** incomparables que **POLLACK** sait offrir **juste au moment** où vous en avez le plus besoin.

Les plus nouveaux effets de manches — la silhouette amincissante — la charmante disposition des fourrures — les riches doublures ne pourront manquer d'attirer l'attention de toutes celles qui s'y connaissent en fait de modes nouvelles.

Les tissus sont des lainages de qualité d'importation Anglaise, de fins tissus suède et diagonals français, ainsi que les populaires Bouclés.

COULEURS :

Brun, vert, bourgogne, bleu, noir et marine.

FOURRURES :

Vison Japonais;
Loup gris ou beige;
Dos rat musqué;
Ecureuil;
Skunkeline;
Genette;
Seal Français;
Mouton gris;
Castor Français;
Lynx d'Arabie.

Manteaux garnis en fourrures. Valeurs jusqu'à \$14.95. Tailles: 14 à 42.

Environ 15 costumes "Swagger" en Rabbit Hair et en Tweeds compris dans ce groupe — 14 à 18 seulement.

MANTEAUX

Valeurs jusqu'à \$22.50

Tailles: 14 à 46

LUXUEUX MANTEAUX

Valeurs jusqu'à \$39.50

Tailles: 13 à 19; 38 à 46 et 39 à 49.

\$7⁹⁵

\$14⁹⁵

\$24⁹⁵

1869 PALETOTS d'Hiver

Cette vente ne s'est pas organisée sur l'impulsion du moment. Tout a été prévu d'avance. Nous sommes préparés depuis des mois. C'est la plus grande vente de Paletots d'Hiver que nous ayons projetée depuis longtemps!

Tout dans cette vente se fait avec la plus grande largeur d'idée — 1869 Paletots — de nombreux commis supplémentaires.

TISSUS LAINEUX, SILVERTONES, MOLLETONS, ainsi que les fameux PELAGES DE "LAMA" et "FURINKA".

Toutes les grandeurs.

Venez choisir le vôtre maintenant, c'est une occasion que vous ne pouvez manquer.

Grandeurs: Jeunes Gens: 34 à 42.

Grandeurs Hommes: 36 à 44.

Grandeurs: Hommes corpulents, 38 à 48.

2e PLANCHER



LISEZ LES ÉTIQUETTES DE FAMEUSES MARQUES ILLUSTRÉES CI-CONTRE

Quelques unes des meilleures marques de Tissus de réputation mondiale Confectionnés dans tous les styles! Toutes les textures! Toutes les teintes.



Commandes par malle remplies avec soin et expédiées promptement.

\$16⁵⁰

\$26⁵⁰

